Barni User Manual

Model No.: WF01-R

Date Last Saved : 2025 07 23

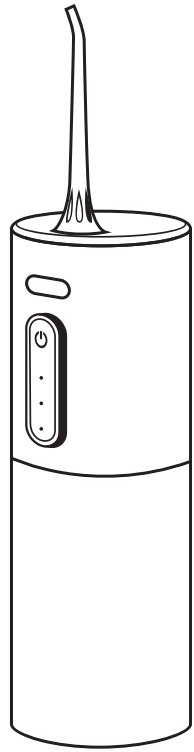
Page Dimensions : 142x210mm

MASTER

IDROPULSORE ELETTRICO PORTATILE

ISTRUZIONI PER L'USO

WF01-R



Barni Carlo Spa,
Via Arconate 63, 20038, Busto Garolfo (MI)
www. barni.it, info@barni.it
Fabbricato in Cina
Codice Di Fabrica : R-B31
5.0V ⎓ 1.0A
3.5W

Manuale Disponibile Online Sul Sito www.barni.it

Istruzioni Per L'uso



Per la vostra sicurezza, leggete attentamente il manuale operativo prima dell'uso! Oltre alle istruzioni di sicurezza, troverete anche informazioni più dettagliate sulle funzioni e sul corretto utilizzo del dispositivo! Conservate il manuale per riferimento futuro. Verificate sempre che nella scatola siano presenti tutte le parti del prodotto per assemblarlo correttamente.

Uso Conforme Alla Destinazione

Utilizzare il dispositivo ***WF01-R*** solo come descritto nel manuale operativo. Il dispositivo è destinato esclusivamente all'uso domestico.

Indicazioni Di Sicurezza

Seguire le informazioni di sicurezza riportate di seguito.

- Questo dispositivo può essere utilizzato da bambini a partire da 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con mancanza di esperienza o conoscenza solo se sono supervisionati o se sono stati formati sull'utilizzo sicuro del dispositivo e se capiscono i pericoli che ne possono risultare.
- I bambini non devono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Non utilizzare il dispositivo in ambienti con pericolo di esplosione.
- Non utilizzare il dispositivo in Ambienti Chiusi o troppo umidi.
- Installare il dispositivo in posizione eretta e stabile. Su Basi Solide.
- Non infilare mai degli oggetti o degli elementi nel dispositivo.
- Durante il funzionamento, non spegnere il dispositivo e non trasportarlo.
- Non sedersi sul dispositivo.
- I dispositivo non è un giocattolo. Non fare avvicinare i bambini e gli animali. Utilizzare il dispositivo solo sotto sorveglianza.
- Controllare il dispositivo prima di ogni utilizzo, e verificare che gli accessori e il cavo di alimentazione non siano danneggiati. Non utilizzare dispositivi o parti di prodotto danneggiati.
- Assicurarsi che tutti i cavi elettrici che si trovano all'esterno del dispositivo siano protetti da possibili danneggiamenti (per es. causati da animali). Non utilizzare mai il dispositivo se sono presenti danni al cavo o al collegamento alla rete elettrica!
- L'allaccio alla corrente deve rispettare le indicazioni riportate nel capitolo dati tecnici.
- Inserire la spina elettrica in una presa di corrente regolarmente protetta.
- Scegliere le prolunghe del cavo elettrico nel rispetto della potenza allacciata del dispositivo, della lunghezza del cavo e della destinazione d'uso. Srotolare completamente il cavo della prolunga. Evitare il sovraccarico elettrico.
- Estrarre il cavo elettrico dalla presa di corrente prima di iniziare i lavori di manutenzione e di riparazione sul dispositivo, afferrandolo alla spina elettrica.

- Spegnere il dispositivo e rimuovere il cavo elettrico dalla presa di corrente, quando il dispositivo non viene utilizzato.
- Non utilizzare mai il dispositivo se vengono constatati dei danni alle spine elettriche o ai cavi elettrici. I cavi elettrici difettosi rappresentano un serio pericolo per la Sicurezza.
- Osservare le condizioni di stoccaggio e di funzionamento.
- Assicurarsi che l'entrata e l'uscita dell'aria siano libere.
- Assicurarsi che nelle immediate vicinanze dell'entrata e dell'uscita dell'aria non vi siano mai degli oggetti che possano distrubare il normale utilizzo del prodotto.
- Il dispositivo non deve essere messo in funzione o collegato alla rete elettrica se non è montato completamente in tutte le sue parti.
- Una installazione non corretta può causare un danno, una scossa elettrica o gravi lesioni alle persone.
- NON manomettere in nessun modo il prodotto.
- NON coprire il prodotto quando in uso.
- NON utilizzare accessori o oggetti non presenti nella scatola del prodotto.
- Posizionare sempre il prodotto in verticale e su basi solide.
- Assicurati sempre che il prodotto sia correttamente montato in tutte le sue parti.
- NON utilizzare il prodotto se non risulta assemblato correttamente.
- NON utilizzare il prodotto per scopi diversi dalla pulizia orale.
- NON premere le gengive o i denti con l'ugello per evitare di danneggiare le gengive.
- NON utilizzare il prodotto senza l'ugello correttamente inserito.
- Consultare un dentista prima dell'uso.
- Si consiglia di utilizzare acqua con questo prodotto. Se si utilizza un collutorio, verificarne la composizione prima dell'uso, poiché potrebbe essere corrosivo.

Pericoli Residui



Pericolo Causato Da Corrente Elettrica!
I lavori presso le parti elettriche devono essere eseguiti esclusivamente da Personale autorizzato. Rivolgersi sempre al rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.



Pericolo Causato Da Corrente Elettrica!
Prima di qualsiasi lavoro sul dispositivo, rimuovere la spina elettrica dalla presa di corrente! Estrarre il cavo elettrico, afferrandolo la spina elettrica NON tirare il cavo, potrebbe danneggiarsi.



AVVERTENZA!
Non lasciare in giro distrattamente il materiale di imballaggio. Potrebbe diventare un gioco pericoloso per bambini.

AVVERTENZA!
Da questo dispositivo posso scaturire pericoli, se viene utilizzato in modo non corretto o non conforme alla sua destinazione da persone senza formazione! Tenere conto delle qualifiche del personale. Tenere fuori dalla portata di Bambini e di persone non qualificate e senza supervisione.

AVVERTENZA!
Questo dispositivo non è un giocattolo e non deve essere maneggiato da bambini.

Qualifiche Del Personale
Il personale addetto all'utilizzo di questo dispositivo deve:
• Aver letto e capito le istruzioni per l'uso, in particolare il capitolo sulla sicurezza.

Comportamento In Caso Di Emergenza
1. In caso di emergenza, staccare il dispositivo dalla presa di corrente.
2. Non allacciare nuovamente alla rete elettrica un dispositivo difettoso. Se avete un dubbio sull'integrità del prodotto NON mettetelo in funzione.

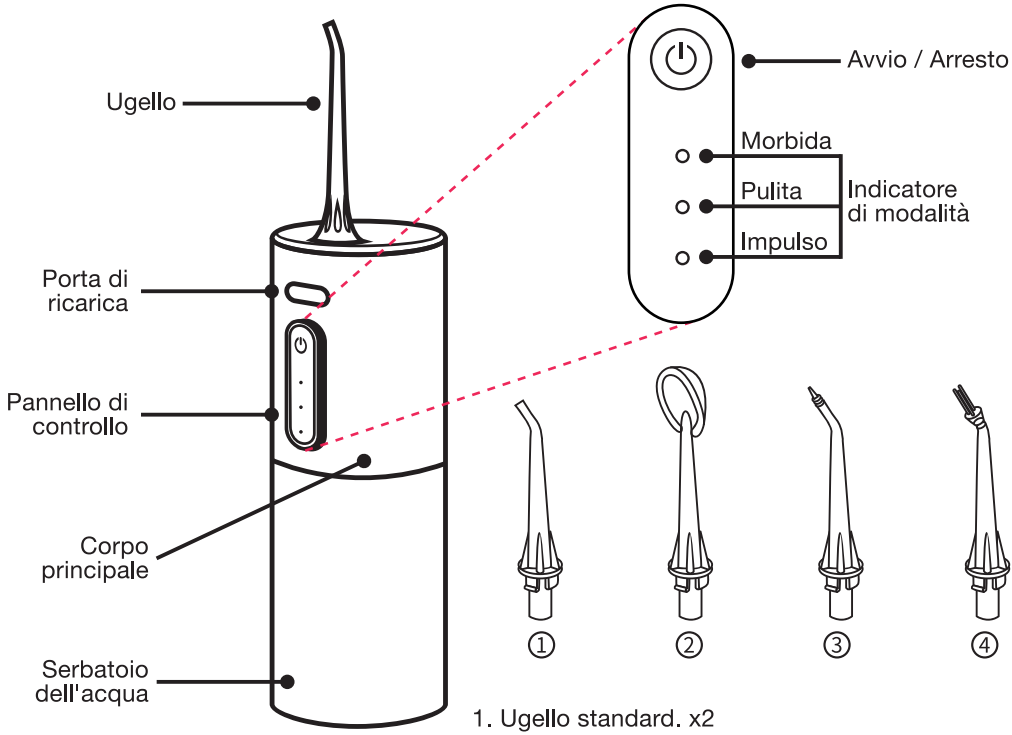
Smaltimento
Il simbolo del cestino barrato su un vecchio dispositivo elettrico o elettronico significa che questo dispositivo non deve essere smaltito nei rifiuti domestici alla fine della sua durata. Nelle vostre vicinanze sono a vostra disposizione i punti di raccolta per i vecchi dispositivi elettrici ed elettronici. Gli indirizzi possono essere reperiti dalla vostra amministrazione comunicale o municipale.

Grazie alla raccolta differenziata dei vecchi dispositivi elettrici ed elettronici si intende rendere possibile il riutilizzo, l'utilizzazione del materiale o altre forme di utilizzazione dei vecchi dispositivi, oltre a prevenire le conseguenze negative sull'ambiente e sulla salute umana, durante lo smaltimento delle sostanze pericolose eventualmente contenute nei dispositivi.
Siete responsabili per la cancellazione dei dati personali eventualmente presenti sui vecchi dispositivi a smaltire.

Funzioni
- Spegnimento automatico dopo 2 minuti
  - Spazzolare per il tempo corretto consigliato.
- Avviso con vibrazione di 30 secondi
  - Avviso che ricorda all'utente di passare a un quadrante diverso ogni 30 secondi per una pulizia uniforme.
- Pulizia efficace dei denti laterali e mediali, degli spazi interdentali e delle fessure gengivali. La rimozione dei residui di cibo nel cavo orale è adatta all'uso quotidiano di gruppo.

Layout Del Prodotto

*Alimentatore Non Incluso



1. Ugello standard. x2
   Adatto per la pulizia quotidiana.
2. Ugello per raschiare il rivestimento linguale. x1
3. Ugello per tasche parodontali. x1
4. Ugello ortodontico. x1

Ricarica

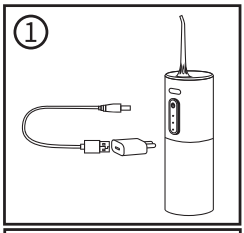
- Inserire il cavo di ricarica incluso nella porta di ricarica.
- Durante la ricarica, le spie luminose lampeggeranno a turno. Quando l'idropulsore è completamente carico, tutte e tre le spie luminose rimarranno accese.
- Rimuovere il cavo di ricarica.
-
- Nota: non utilizzare l'idropulsore mentre il cavo di ricarica è collegato.

Istruzioni Per L’uso

Una volta caricata completamente, premere brevemente il pulsante Start/Stop per accendere l'idropulsore.
Premere e tenere premuto il pulsante Start/Stop per 2 secondi per cambiare la modalità di pulizia. La spia luminosa indicherà la modalità attualmente selezionata.
Premere nuovamente brevemente il pulsante Start/Stop per spegnere l'idropulsore.

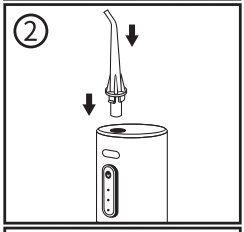
Nota: l'ultima modalità utilizzata verrà abilitata per impostazione predefinita al successivo utilizzo dell'idropulsore.

Nota: l'idropulsore si spegnerà automaticamente dopo 3 minuti di utilizzo continuo.

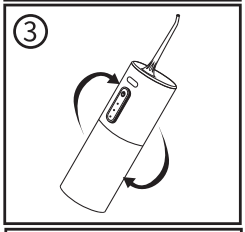


Caricare il prodotto utilizzando il cavo di ricarica in dotazione come segue.

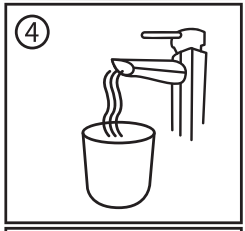
*Alimentatore Non Incluso



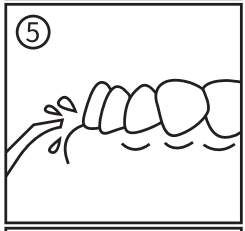
Inserire l'ugello scelto nel corpo principale come mostrato. Assicurarsi che sia inserito saldamente per evitare perdite d'acqua durante l'uso.



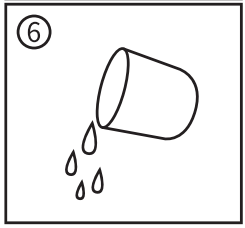
Ruotare il serbatoio dell'acqua e tirarlo per rimuoverlo dal corpo principale.



Aggiungere acqua pulita nel serbatoio. Assicurarsi di non riempirlo eccessivamente. Reinserire nel corpo principale.

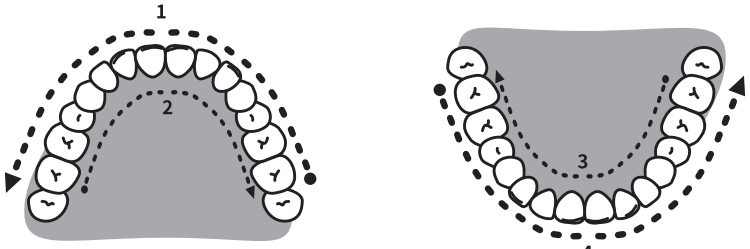


Accendere l'idropulsore come indicato. Puntare l'ugello verso il bordo gengivale.

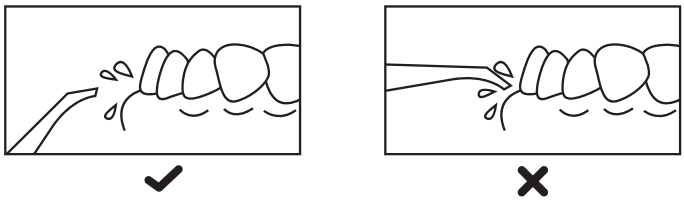


Dopo l'uso, rimuovere il serbatoio dell'acqua e svuotarlo dall'acqua residua.

Metodo Corretto Di Pulizia Dei Denti



- Inserire l'ugello in bocca prima di accendere il filo interdentale per evitare schizzi d'acqua ovunque.
- Inserire l'ugello desiderato.
- Inserire l'ugello in bocca e puntarlo verso i denti o le gengive.
- Aprire leggermente la bocca in modo che l'acqua in eccesso possa fuoriuscire durante l'uso.
- Iniziare dai denti inferiori. Puntare l'ugello verso l'estremità esterna dei denti. Guidare l'ugello lungo i denti fino a raggiungere l'altra estremità. (Fase 1).
- Ripetere questa operazione per la parte interna dei denti. (Fase 2).
- Ripetere questi passaggi per i denti superiori. (Fasi 4 e 3).



- Al primo utilizzo, si consiglia di utilizzare il filo interdentale alla potenza più delicata per le prime volte.
- Regolare la potenza in base al livello di comfort desiderato.
- La direzione del flusso d'acqua deve essere perpendicolare ai denti o alle gengive.
- Muovere lentamente lungo i denti e pulirli in sequenza.
- Pulire accuratamente denti, apparecchi ortodontici, corone e protesi dentarie.

CONSULTARE SEMPRE UN DENTISTA PER LA CORRETTA TECNICA DI SPAZZOLATURA PRIMA DELL'USO.

Pulizia e Manutenzione

- Non utilizzare acqua calda oltre i 50 °C con questo prodotto.
- Pulire il prodotto con un panno umido e asciugarlo con un panno asciutto o un tovagliolo di carta.
- Non piegare, allungare o torcere l'ugello.
- Si consiglia di sostituire l'ugello ogni 3 mesi.
- Se il prodotto non viene utilizzato per un periodo di tempo prolungato, assicurarsi che il serbatoio dell'acqua sia vuoto e che il prodotto sia completamente asciutto. Conservare in un luogo fresco e asciutto.

Operating Manual



For your own safety thoroughly read the operating manual before use! Apart from safety instructions, more extensive information regarding the functions and correct use of the device can also be found there! Keep the manual for future reference.

Intended Use

Only use the device ***WF01-R*** as detailed in the operating manual. The device is only intended for private use.

Safety

Follow the safety information as below.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not use the device in potentially explosive rooms.
- Do not use the device in aggressive atmosphere.
- Set the device in an upright and stable position.
- Clean with a damp cloth and let device dry out after cleaning.
- Never insert any objects or limbs into the device.
- Do not cover or transport the device during operation.
- Do not sit on the device.
- This appliance is not a toy! Keep away from children and animals. Do not leave device unattended during operation.
- Check accessories and connection parts for possible damage prior to use of the device. Do not use if any damage is seen.
- Ensure that all electric cables outside of the device are protected from damage (eg. caused by animals). Never use the device if the cable or power connection is damaged!
- Insert the mains plug into a properly secured mains socket.
- Observe the device's power input, cable length and intended use when selecting extensions to the power cable. Completely unroll extension cable. Avoid electrical overload.
- Before carrying out maintenance, care or repair work on the device, remove the mains plug from the mains socket. Hold onto the mains plug while doing so.
- Switch the device off and disconnect the power cable from the mains socket when not in use.
- Do not under any circumstances use the device if you detect any damages to the device, mains plug or power cable. Defective power cables pose a serious health risk.
- Observe the storage and operating conditions.

- Ensure that the air inlet and air outlet are not obstructed.
- Make sure there are no loose items located in the immediate surroundings of the air inlet and air outlet.
- When unmounted, the device should neither be operated not connected to the mains.
- Improper installation and use of the device can lead to fire, electric shock or personal injury.
- DO NOT tamper with the product in any way.
- DO NOT cover the product when in use.
- DO NOT use accessories or objects not included in the product box.
- Always place the product vertically and on a solid basis.
- Always make sure that the product is correctly assembled in all its parts.
- DO NOT use the product if it is not assembled correctly
- DO NOT use the product for any purpose other than oral cleaning.
- DO NOT press the gums or teeth with the nozzle to avoid damaging the gums.
- DO NOT use product without nozzle correctly inserted.
- Consult a dentist before use.
- It is advised to use water with this product. If using mouthwash, please check the composition of the mouthwash before use as may be corrosive.

Residual Risks



Hazardous Electric Current!
Work on the electrical components must only be carried out by an authorised specialist!



Hazardous Electric Current!
Before any work on the device, remove the mains plug from the mains socket! Hold onto the mains plug when disconnecting the power cable from the mains.



Danger!
Do not leave the packaging material lying around. Children may use it as a dangerous toy.



Danger!
Dangers can occur at the device when it is used by untrained people in an unprofessional or improper way! Observe the personal qualifications.



Danger!
The device is not a toy and must be used by children under supervision.

Personal Qualifications

People who use this device must have read and understood the user manual and all the safety warnings.

Behaviour In The Event Of An Emergency

1. Disconnect the device immediately from the mains in the event of an emergency or when there is a burning smell from the device.
2. Do not reconnect a defective device to the mains.

Disposal

The icon with the crossed-out waste bin on the waste electrical or electronic equipment stipulates that this equipment must not be disposed of with the household waste at the end of its life. You will find collection points for free return of electrical waste and electronic equipment in your area. Contact your local government for details.

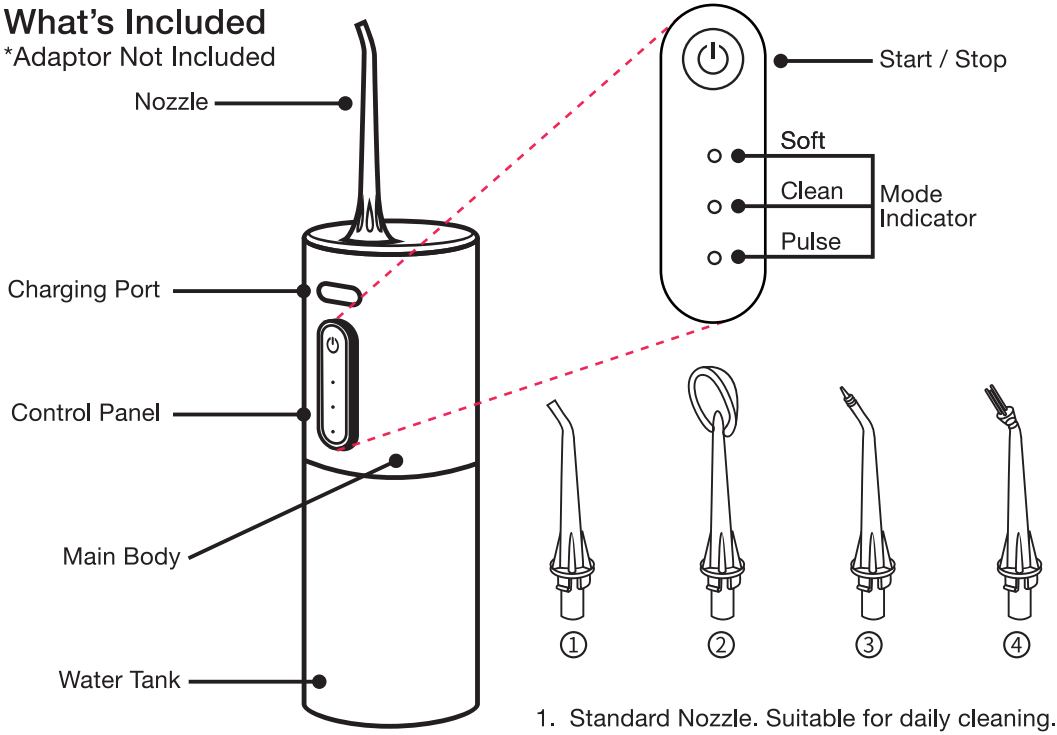
The separate collection of electrical waste and electronic equipment aims to enable the re-use, recycling and other forms of recovery of electrical waste and prevent the negative impact to the environment and human health. You are responsible for deleting any personal data stored on the waste equipment to be disposed of.

Functions

- Il forte flusso d'acqua pulsato è in grado di pulire in modo completo batteri, macchie sui denti e residui di cibo da tutte le parti della bocca.

What's Included

*Adaptor Not Included



1. Standard Nozzle. Suitable for daily cleaning.
2. Tongue Coating Scraping Nozzle.
3. Periodontal Pocket Nozzle.
4. Orthodontic Nozzle.

Charging

Insert the included charging cable into the charging port.
When charging, the indicator lights will flash in turn. When water flosser is fully charged, all three indicator lights will stay on.
Remove the charging cable.

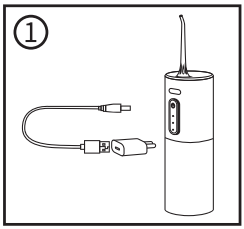
Note: Do not use water flosser while charging cable is connected.

How To Use

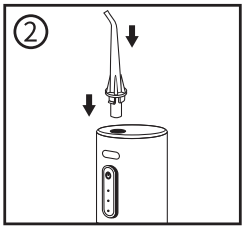
- Once fully charged. Short press the Start / Stop button to turn on the water flosser.
- Press and hold the Start / Stop button for 2 seconds to change the cleaning mode. The indicator light will show which mode is currently selected.
- Short press the Start / Stop button again to turn off the water flosser.

Note: The last mode used will be enabled by default when next using the water flosser.

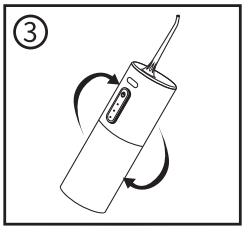
Note: The water flosser will automatically turn off after 3 minutes of consistant use.



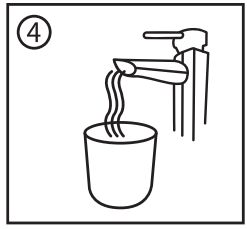
Charge the water flosser using the included charging cable as so.
*Adaptor Not Included



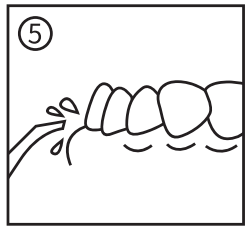
Insert the chosen nozzle into the main body as shown. Make sure it is firmly inserted to avoid water leakage during use.



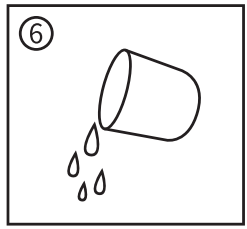
Rotate the water tank and pull to remove from the main body.



Add clean water into the water tank. Be sure not to over fill the water tank. Insert back into the main body.

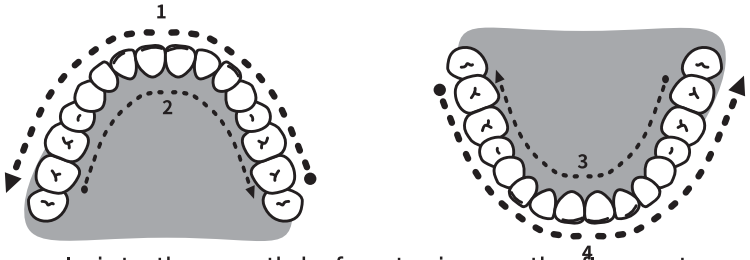


Turn on the water flosser as instructed. Aim the nozzle towards the gum line.

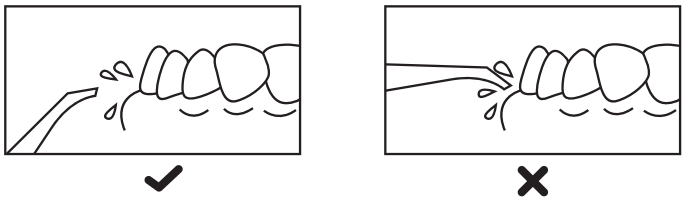


After use, remove the water tank and empty any residual water.

Correct Tooth Cleaning Method



- Put the nozzle into the mouth before tuning on the flosser to avoid water splashing everywhere.
- Insert the nozzle that you wish to use.
- Insert the nozzle into the mouth and aim at the teeth or gums.
- Open the mouth slightly so that excess water can flow out during use.
- Starting on your lower teeth. Aim the nozzle at the end of teeth on the outside. Guide the nozzle along your teeth till you reach the other end. (Step 1).
- Repeat this for the inside of the teeth. (Step 2).
- Repeat these steps for the upper teeth. (Steps 4 & 3).



- When using for the first time, it is advised to use the flosser in the softest power for the first few times.
- Adjust the power to match your desired comfort levels.
- The direction of the water flow should be perpendicular to the teeth or gums.
- Move slowly along the teeth and clean the teeth in order.
- Thoroughly clean teeth, braces, crowns and dentures.

ALWAYS CONSULT A DENTIST ON PROPER BRUSHING TECHNIQUE BEFORE USE.

Cleaning & Maintenance

- Do not use hot water above 50°C with this product.
- Clean this product with a wet cloth and dry with a dry cloth or paper towel.
- Do not bend, stretch or twist the nozzle.
- It is recommended to replace the nozzle every 3 months.
- If product is not used for an extended period of time, make sure the water tank is empty and product is completely dry. Store in a cool and dry place.



INFORMAZIONI AGLI UTENTI

ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014

"Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014.

MASTER

CONDIZIONI DI GARANZIA

Il prodotto è coperto da garanzia per il primo utente sulla base delle norme di legge vigenti.
I componenti che risultassero difettosi per accertate cause di fabbrica verranno riparati o sostituiti gratuitamente dal servizio assistenza interno all'azienda, si riserva il diritto , in alcuni casi, di decidere la sostituzione di questo apparecchio con un altro uguale o simile nel caso il modello non sia disponibile.
Nei prodotti con alimentatore esterno e telecomando la garanzia sugli stessi è pari a 60gg dalla data di acquisto.
E' esclusa la sostituzione dell' apparecchio ed il prolungamento della garanzia in seguito ad un guasto avvenuto a causa dell'errato utilizzo e/o di danni evidenti.
Le spese di trasporto ed i rischi connessi ad esso, smarrimenti relativi a spedizioni da e per i centro autorizzato sono a carico del cliente.
Non sono coperti da garanzia : le parti estetiche e tutte le parti elettriche ed elettroniche danneggiate a causa di negligenza nell' uso, per manutenzione effettuata da personale non autorizzato, a causa di trasporti effettuati senza le dovute cautele e per circostanze che non possono imputarsi a difetti di fabbrica dell' apparecchio. In ogni caso sono assolutamente da escludersi interventi in garanzia per guasti provocati da fulmini , o da sovratensioni istantanee, inversioni di polarità, acqua, areazione inadeguata. DOVENDO MUOVERE L' APPARECCHIO è obbligatorio l' utilizzo dell' imballo originale (e del materiale dell' imballo), quindi CONSERVARE ACCURATAMENTE L' IMBALLO.
Sono esclusi dalla garanzia interventi a domicilio per controlli di comodo o presunti difetti.
La garanzia non copre l' uso professionale del prodotto.
La presente garanzia non comporta alcun risarcimento a danni diretti o indiretti di qualsiasi natura verso persone o cose dovute al periodo di eventuale inefficienza dell' apparecchio.
Il presente certificato deve sempre accompagnare l' apparecchio in caso di riparazione ed è valido solo se correlato di scontrino fiscale o fattura e compilato in tutte le sue parti .

Si prega inoltre di conservare gli imballi originali fino alla scadenza della garanzia.

Qualora il prodotto risultasse difettoso o non funzionante si prega di rivolgersi al rivenditore presso il quale è stato effettuato l'acquisto .

D ATI PROPRIETARIO

Cognome, nome, indirizzo

_____
_____
_____
_____
_____

DATI DEL PRODOTTO

Marca

_____

Modello

_____

Matricola

_____